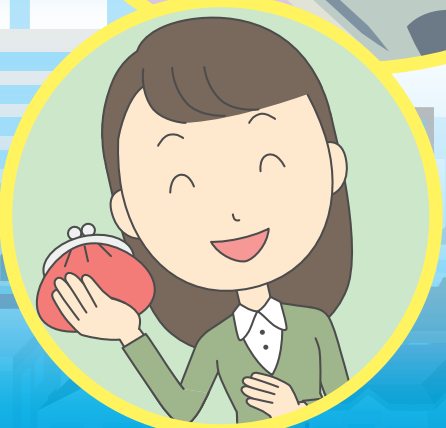


BANK

ATM

ဂျပန်တွင်နေထိုင်စဉ်  
ငွေလွှဲခြင်းနှင့် ဘဏ်  
စာရင်းဖွင့်ခြင်း



金融庁

# ဘဏ်စာရင်းဖွင့်ခြင်း

ဘဏ်စာရင်းသည် ဘဏ်စသည့် အောက်ပါငွေရေးကြေးရေး အဖွဲ့အစည်းများတွင် ပြုလုပ် နိုင်ပါသည်။

ဘဏ်	ရှင်းခင်းဘဏ်	ခရက်ဒစ်အဖွဲ့အစည်း
JA ဘဏ်	JF မရိန်းဘဏ်	အလုပ်သမားဘဏ်

ဘဏ်စာရင်းဖွင့်သည့်အခါ ဥပမာအနေနဲ့ အောက်ပါအချက် အလက်များ လိုအပ်ပါသည်။  
(လိုအပ်သည့်အချက်အလက်များသည် ငွေရေးကြေးရေး ဆိုင်ရာအဖွဲ့အစည်းအပေါ်မူတည်၍ မတူညီမှုများလည်း ရှိပါသည်။)



နိုင်ငံခြားသားမှတ်ပုံတင်ကတ်ပြား  
နိုင်ငံကူးလက်မှတ်



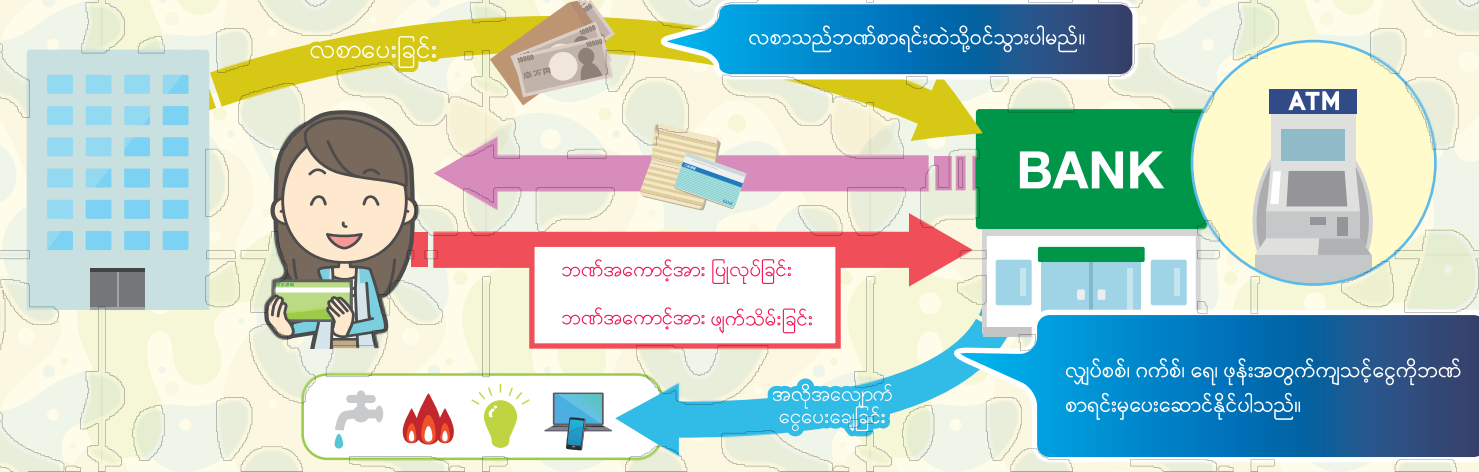
တံဆိပ်တုံး  
(အချို့သော ငွေရေးကြေးရေးအဖွဲ့အစည်းသည် လက်မှတ်ရေးထိုးခြင်းကို လက်ခံသည်။)




ဝန်ထမ်းကတ် သို့မဟုတ် ကျောင်းသားကတ်  
(မရှိပါက ကျောင်း သို့မဟုတ် ကုမ္ပဏီမှ တာဝန်ရှိသူနှင့်အတူ ငွေရေးကြေးရေး အဖွဲ့အစည်းသို့ သွားပါ။)

ငွေရေးကြေးရေးဆိုင်ရာအဖွဲ့အစည်းသည် မိမိအဖွဲ့အစည်းမှ ကိုင်တွယ်ဆောင်ရွက်သည့် ကုန်ပစ္စည်း၊ ဝန်ဆောင်မှုများသည် ငွေကြေးခဝါခြင်းနှင့် အကြမ်းဖက်အဖွဲ့အစည်းများ အတွက် ငွေကြေးထောက်ပံ့မှုမပြစ်စေရန် အပြည်ပြည်ဆိုင်ရာအဖွဲ့အစည်းများမှ သတ်ပေးချက်များနှင့် ဥပဒေ၏ရည်ရွယ်ချက်များကို လိုက်နာရန် လိုအပ်ပါသည်။

၎င်းဆောင်ရွက်ချက်အနေနှင့် ငွေစာရင်းဖွင့်လှစ်သည့်အခါ ငွေစာရင်းဖွင့်ပြီးသည့်နောက်တွင်လည်း လိုအပ်လျှင်လိုအပ် သလို ငွေစာရင်းဖွင့်ထားသူဆိုင်ရာအချက်အလက် (လိပ်စာ နှင့်အမည်၊ နေထိုင်ခွင့်ကာလ/နေထိုင်ခွင့်အမျိုးအစား၊ အလုပ်အကိုင်စသည်) တို့ကို စိစစ်နေပါသည်။ မှန်ကန်မှုမရှိလျှင် ငွေစာရင်းဖွင့်၍ မရခြင်း၊ ဖွင့်ထားသည့် ငွေစာရင်းကို သုံး၍ မရဖြစ်ခြင်းများလည်း ရှိပါသည်။

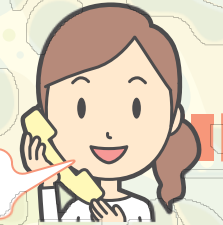



- အောက်ဖော်ပြပါ ကိစ္စရပ်များ ကြုံတွေ့သည့်အခြေအနေတွင် ငွေရေးကြေးရေးအဖွဲ့အစည်းနှင့် ဆက်သွယ် ဆောင်ရွက်ပေးရမည်။
- ✓ လိပ်စာနှင့် နေထိုင်ခွင့်ကာလ၊ နေထိုင်ခွင့်ပြောင်းလဲသွားသည့်အခါ
  - ✓ ဘဏ်စာအုပ်နှင့် ငွေသားကတ်ပျောက်ဆုံးသွားသည့်အခါ
  - ✓ အလုပ်နှင့် ကျောင်းမှ ထွက်လိုက်သည့်အခါ
  - ✓ မိမိနိုင်ငံသို့ ပြန်သည့်အခါ (ကျေးဇူးပြု၍ ဘဏ်စာရင်း ပိတ်သွားပေးရန် )



**တရားမဝင်မှု ဖြစ်ပါသည်။**

ဘဏ်အကောင့်အား အခြားသူကို ဘဏ်စာရင်းပေးခြင်း။

မင်းနိုင်ငံကို ပြန်သွားပြီး တွဲနောက်မှာ မင်းရဲ့ ဘဏ်အကောင့်ကို သုံးချင်လို့ပါ...



# နိုင်ငံခြားသို့ ငွေလွှဲပေးပို့ခြင်း



နိုင်ငံခြားသို့ပို့ကတ်ဆံပို့ခြင်း

## ဘဏ်စာရင်းအသုံးပြု၍ ငွေလွှဲနိုင်ပါသည်။

**!** လိုင်စင်မရှိသည့်ဘဏ်ကို အသုံးမပြုပါနှင့်။ လိုင်စင်ရရှိထားသောဘဏ်သည် အဆောက်အအုံကြီးများတွင်လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်လျက်ရှိပါသည်။

## ငွေလွှဲဝန်ဆောင်မှုပေးသူများမှပို့ပါမည်။

**!** လိုင်စင်မရရှိထားသောငွေလွှဲဝန်ဆောင်မှုပေးသူများကို မသုံးပါနှင့်။ ဘဏ္ဍာရေးဦးစီးဌာန၏ဝက်ဘ်ဆိုဒ်တွင်လည်းကြည့်ရှုနိုင်ပါသည်။  
[https://www.fsa.go.jp/menkyo/menkyoj/shikin\\_idou.pdf](https://www.fsa.go.jp/menkyo/menkyoj/shikin_idou.pdf)

### ငွေလွှဲဝန်ဆောင်မှုပေးသူစာရင်း (ကုမ္ပဏီပေါင်း ၈၀၊ ၃၁ ရက် ၁၀ ၂၀၂၁ ခုနှစ် လက်ရှိ)

နိုင်ငံခြားသို့ငွေလွှဲပို့ခြင်းဝန်ဆောင်မှုရှိမရှိနှင့်ပတ်သက်၍ ငွေလွှဲလုပ်ငန်းလုပ်ဆောင်သူများသို့စုံစမ်းမေးမြန်းပါရန်။

- トラベックスジャパン株式会社(Travelex Japan K.K.)
- 株式会社ユニドス(UNIDOS Co.,Ltd.)
- ジャパンマネーエクスプレス株式会社(Japan Money Express Co. Ltd.)
- トランスリミッタンス株式会社(TransRemittance Co., Ltd.)
- SBIレミット株式会社(SBI Remit Co., Ltd.)
- Queen Bee Capital株式会社(Queen Bee Capital Co., Ltd.)
- Speed Money Transfer Japan株式会社 (Speed Money Transfer Japan K.K.)
- 株式会社NTTドコモ(NTT DOCOMO, INC.)
- 株式会社クレディセゾン(Credit Saison Co.,Ltd.)
- NTTスマートトレード株式会社(NTT Smart Trade Inc.)
- ブラステル株式会社(Brastel Co., Ltd.)
- SBペイメントサービス株式会社(SB Payment Service Corp.)
- 株式会社シースクエア(C-Square Inc.)
- 株式会社I-REMIT JAPAN(I-REMIT JAPAN K.K.)
- 日本ゲームカード株式会社(Nippon Game Card Corporation)
- 株式会社Y&W(Y & W Co., Ltd.)
- 株式会社マネーパートナーズ(MONEY PARTNERS CO.,LTD.)
- 株式会社デジタル(Digital Co.,Ltd.)
- 株式会社ジャパンレミットファイナンス (JAPAN REMIT FINANCE CO., LTD.)
- CITY EXPRESS MONEY TRANSFER JAPAN株式会社 (City Express Money Transfer Japan Co. Ltd.)
- PayPal Pte. Ltd.
- ウェルネット株式会社(WELLNET CORPORATION)
- 株式会社ヒューマントラスト(Human Trust Co. Ltd.)
- 株式会社フォレックスジャパン(Forex Japan Co. Ltd.)
- 株式会社イーコンテクスト(ECONTEXT, INC.)
- Unimoni株式会社(Unimoni KK)
- 株式会社Cashwell Asset Management (Cashwell Asset Management K.K.)

- 株式会社N&P JAPAN(N&P JAPAN CO., LTD.)
- メトロレミッタンスジャパン株式会社 (Metro Remittance (Japan) Co., Ltd.)
- Credorax Japan株式会社(CREDORAX JAPAN INC.)
- LINE Pay株式会社(LINE Pay Corporation)
- GMOペイメントゲートウェイ株式会社(GMO Payment Gateway, Inc.)
- 株式会社海外送金ドットコム(KaigaiSoukin Dot Com Co.,Ltd.)
- ウエスタンユニオンジャパン株式会社(Western Union Japan K.K.)
- トランスファーワイズ・ジャパン株式会社(TransferWise Japan K.K.)
- BDレミットジャパン株式会社(BDO Remit (Japan) Ltd.)
- GMOイブシロン株式会社(GMO Epsilon, Inc.)
- 株式会社デジタルウォレット(Digital Wallet Corporation)
- ペイオニア・ジャパン株式会社(Payoneer Japan Ltd.)
- WorldRemit Ltd.
- FSR Holdings株式会社(FSR Holdings Co Ltd)
- ワールドファミリー株式会社(World Family Inc.)
- 松井証券株式会社(Matsui Securities Co., Ltd.)
- 株式会社pring(pring Inc.)
- 株式会社アジアネット(Asian Net Co., Ltd.)
- auペイメント株式会社(au Payment Corporation)
- 株式会社C&B(C&B Inc.)
- Solomon Capital Japan株式会社(Solomon Capital Japan Inc.)
- 株式会社KABAYAN INTERNATIONAL (Kabayan International LTD)
- 株式会社メルペイ(Merpay, Inc.)
- 株式会社セブン・ペイメントサービス(Seven Payment Service, Ltd.)
- CURFEX JAPAN株式会社(Curfex Japan, Inc)
- REVOLUT TECHNOLOGIES JAPAN株式会社 (Revolut Technologies Japan Inc.)
- 株式会社RESPECT PAYMENT SERVICE (RESPECT PAYMENT SERVICE Co., Ltd.)

- JALペイメント・ポート株式会社 (JAL Payment Port Co.,Ltd.)
- ホワイトカード株式会社(White Card Co.,LTD.)
- 株式会社エムティーアイ(MTI Ltd.)
- 株式会社キュリカ(CYURICA CO.,LTD.)
- 楽天Edy株式会社(Rakuten Edy, Inc.)
- PayPay株式会社(PayPay Corporation)
- アギナルド・ジャパン株式会社(AGUINALDO JAPAN CO.LTD.)
- ASIA PAY株式会社(ASIA PAY Co.,Ltd.)
- ウェルスナビ株式会社(WealthNavi Inc.)
- 株式会社SBI証券(SBI SECURITIES Co.,Ltd.)
- NIUM Japan株式会社(Nium Japan Kabushiki Kaisha)
- 株式会社イーヘイ・ジャパン(YEHEY JAPAN CO.LTD.)
- 株式会社OTEL INTERNATIONAL (OTEL INTERNATIONAL Limited)
- 株式会社アンナフィユ(AN NAFIYU Co.,Ltd)
- 株式会社JPY(JPY, Inc.)
- Kipp Financial Technologies株式会社 (Kipp Financial Technologies,Inc.)
- Mビルング株式会社(MBILLING CO.LTD.)
- 株式会社FinShot(FinShot Co., Ltd.)
- SGC設立準備株式会社(SGC preparatory CO., Ltd.)
- 株式会社Kyash(Kyash Inc.)
- ビットキャッシュ株式会社(BitCash Inc.)
- 株式会社スマートバンク(Smart Bank Inc.)
- 株式会社セブン・グローバルレミット (Seven Global Remit, Ltd.)
- 株式会社電算システム(Densan System Co.,Ltd.)
- 株式会社ディコミュニケーションズ (D. COMMUNICATIONS, INC.)
- 株式会社アプラス(APLUS Co., Ltd.)



ငွေမည်းကိုငွေဖြူဖြစ်အောင်လုပ်ခြင်း (ရာဇဝတ်မှုနှင့်ပတ်သက်သည့်ငွေများကိုဆောင်ထားသူကိုမသိနိုင်အောင် ပြုလုပ်ခြင်း) သည် ဥပဒေချိုးဖောက်မှုဖြစ်ပါသည်။



ကျေးဇူးပြုပြီးဒီပိုက်ဆံကိုမင်းရဲ့ ဘဏ်အကောင့်ကနေပို့ပေးမလား။  
ယန်းဘသောင်းပေးမယ်လေ။



အပ်ငွေထုတ်ငွေစာရင်းအသုံးပြုခြင်းနှင့် နိုင်ငံခြားသို့ပိုက်ဆံပို့ခြင်းစသည်တို့နှင့်ပတ်သက်၍ အဆင်မပြေခြင်းရှိပါက ကုမ္ပဏီနှင့်ကျောင်းမှတာဝန်ရှိသူနှင့် ဆွေးနွေးပါ။



တရားမဝင်လုပ်ငန်းဟုတ်မဟုတ် မဆုံးဖြတ်နိုင်သည့်အခါမျိုးတွင် အဆိုပါလုပ်ငန်းအား အသုံးမပြုဘဲ ကုမ္ပဏီနှင့်ကျောင်းမှတာဝန်ရှိသူနှင့် ဆွေးနွေးပါ။



တရားမဝင်သည့်နည်းလမ်းဖြစ်သည့်အခြားသူတစ်ဦးအားမိမိ၏ဘဏ်စာရင်းကိုပေးခြင်းစသည်တို့ကိုပြုလုပ်မိပါကသင်သည်ဂျပန်နိုင်ငံတွင်နေထိုင်ခွင့်ရရှိတော့မည်မဟုတ်ပေ။

(၃ လ ၂၀၂၁ ခုနှစ် ပြင်ဆင်)

ငွေရေးကြေးရေးဝန်ဆောင်မှုအေဂျင်စီနှင့် ဆက်သွယ်ရန် သတင်းအချက်အလက်

-လက်ခံသည့်အချိန် : အလုပ်လုပ်ရက် မနက်၁၀နာရီမှ ညနေ၅နာရီအထိ/

ငွေရေးကြေးရေးဝန်ဆောင်မှုအသုံးပြုသူများအတွက်စုံစမ်းမေးမြန်းဌာန

**0570-016811** (IP ဖုန်းမှတစ်ဆင့်ဆိုလျှင် **03-5251-6811**)

\*ကျွန်ုပ်တို့သည် အင်္ဂလိပ်ဘာသာဖြင့် အကြံပေးဝန်ဆောင်မှုကို လက်ခံဆောင်ရွက်မည်မဟုတ်ပေ။

ကျေးဇူးပြု၍ ဂျပန်ဘာသာ ကောင်းစွာနားလည်သူတစ်ဦးနှင့် ဆက်သွယ်ဆောင်ရွက်ပေးပါရန်။



အင်္ဂလိပ်ဘာသာအတွက် one-stop service ကောင်တာ

mail : [equation@fsa.go.jp](mailto:equation@fsa.go.jp)